

# РУССКИ НОВИНИ

ЗА РУСИНОХ У ЮГОСЛАВИЈИ

В нещадном числе достали наши юные новы словени буюн, котри вы-  
бегли ван уч. Петригала в Керестура.  
У труду ван учителя бора кривине дас-  
ме и думае, же ше новы дасла шик-  
ом подати. Редактор.

Редактор.

## Найважнейши висти.

восточна Европа Немци,

Як отримав Гітлерове вимагання державних пенсій англійським поетам „Манстер Гвардіян“, же Німечка на досвіді на завоювання Європи (Україна Румунія) і так цай ще шире. То перші раз ілюїції таке дацо Німцям поручують, ед то Англіїци думают найсде, вец бишло до великих премейкох у Європи, особливо за наш народ пришли би на часи.

ЭЛЕМЕНТЫ АЗЫВЧЕТА

вихопали так, же любя щиро дру-  
гом не того, що им спадає хрижа, сав-  
істко и фамелія. Обично вони не ду-  
мо на одаваніє. Єдна дівка так гуте-  
ла на питаніє, чи ще вона думає од-  
аці: „Комуністична наука“ предписує  
імейний живот ведно. Єдни жени од-  
даєни за то, да варя, помиваю, пораз,  
татаю и т. д., а други заш за то, да  
бѣ повадом важкойши работи як же-  
нижнєри, адвокати, шофери и т. д.  
двєци? — Двєци ще не муши ролви-  
дешлєбодзує сам большевицки закон.  
Дзе на концу тотя „наука“ привєдєс  
род котри ще ей трима?

ЗМИЦІ НЕ МНОЖА.

Вираховав же у прешлим року лївекши прирост жительство буду Нидерландской 482.000, а найменши, чи лїпше веси, нїжки буду Французскей, дзе було 900 тисяч умартих як родивших. Ту айна причина страху Французов пред менку. А того вимеране Французов своєю причину у їх погубености и безмудрей просвїти.

гентами у Паризу

У ostatnich днях было у Паризу ве-  
ликога атентата з некелима машинама,  
из од неких бул атентат на палату  
позу француских фабрикантох, где по-  
стинули двоје полицие. Тераз јавно, же  
ти атентати то работа агената (спе-  
цијално Франка вој Испанији). Француска  
ливица владела Франковога мајора  
ишкоста, који се цел украдуц вој фран-  
цускеј Луки Брест одну подводну лоду  
редзету за еспанских большевиких.  
јму мајору Тронкову принесоу тераз  
ранцуви шикли атентати по були того  
јму у Францускеј

гранне бомбардоване.

главного китайского варошу Нан-  
туну было 23. сентября. 50 японских  
самолетов в высоте од 3.000 метери  
цели на Нанкин и на вбоси бомби. За  
раз ше лом аиа, же було поцад 100  
битих и же равналяна будовля ки-  
йского парламенту. Штары японски  
аифони Китайци настрелели и вани  
адли.

## Поштујме школу.

На показку нового школьного року  
мужчине попросил у наших почетих де-  
дальох слова родителям о важности и  
потребности школы как к будущим поколениям  
и детям шкорова до ней послати.

За наш народ на жаль нігда не досіг шкільн о тм, бо школа, бо дзвона нам, бо поспігли з помочу школы други народи. Бо нано владзе нче нче не спіу признаїт школы того чосто, котре вона у живонс каждого народа мўкнн маїт, кед народ спє да мў будучност будзе менша. Тото непештованс школы видзи тє найбєржей у тм, же в ошєнї и на яр, у мєнєцєх сєпєтємбру и юнє, нано рўскн школы особєно у Бєчкєй празнї, у класєх нєт аї штварїянї дзєцєх, по длужнї до школы ходзїц и цо яїнн час прєз жїмў ходзєлї.

Наместо до школе, посилао наше  
љубазе малки својој дзени до роботи,  
стасок чувац и са, и поздрављао ме, же-  
тек мунд робин, бо су худобли, требало  
помоћ и т. д.

Зос шицкогo виднo, жe зa нїх шкo-  
ла oстaтнє, бo' дa нe, тa бi шe iнaк  
уcлoвoвaли дзeнкo шoрoвo дo шкoли  
пpез цaли рoк пoсiнaц. A кeд дзeнкo  
шoрoвo дo шкoли нeхoдзi, нe мoжe нїч  
дoбрe нaучiти. Їo i шкoлa як кaждa  
дpyгa cтвap i рoбoтa лeм тeднi пpедзi  
и дoбo хaсeн кeд нe шoрoвo oкoнчi.  
Зaтo тoч вихoдзi у нac дзeнкo 6 рo-  
ки шкoли, вoнo бapз мaлo знa, бo кaждi  
рoк пeм двa-тpи мeншaнi шoрoвo  
хoдзeлo.

Тот барз зми ц некультурни обичаї мужи престан. Здогадайте те на дру- ги народи, як на приклад на Данцях, Шведях, Бельгийцях, Нємцях. Шницк вони жиє на вельо горшеї земи як наші и вельо ло меней має, як ми, а и пак живот одного данского небо нємского земледїла в цалком наїльски напроци шивоту наших людзех. У хижі данс- кого земледїла и то рє бокуса, але штрєднього, найдзєне телефон, краси- шнєтєк цитосирапи хижі, на столе двої- трої новини (и дзєвнї!) на дворє шнї- ко бєтєниранє, под шопу авто и т. д. Але зато дански земледїлєц иколє по- нїтє, рєч як му чєжко самому робїлє подїлє сєйколїтє жєм, вєн сєбє дзєцї тєчєно цанї рок посїлє до шкєлї, а одрослї дзєцї, хлєпцї и дзєвчєтє, по- сїлє прєз жимє до Народного Унївєр- зїтєтє, дзє му шє дзєцї научє рєчєнєм тєздєвєц и як найлєкшє зєс сєбєм тєздєвєцєм и зєс сєбєм цєлїм жївєтєм цїрєвєцї.

А ў вас чым тэа дзёска павялаю  
шораво да школы, котре думало давай  
дац до школы «учыц за пана», а ў тых  
культурных пародах кожнае дзёска мушн  
буд «пан» не на державной службе, але

дан у своей жизни, на своём опыту. Прими же от меня искреннее, разумное извинение, которое для своего жанага ушорин являлось бы полезнее.

Код школи такі хасні прийоми другим художнім народом, сом би и ми у людней Бачкей и Срме не могли бати з походу школи дитинц не шче шче, як соти художин Данило або Шведи? Чом да тильо трошме на дзвончан и дзвоньски швати, а жалуюме дит то дшари дзвонку за школку кнїжку? Швата не подже або шдже з роду, а наука остана дзвонку на цали жини!

Не шме так дорей буц, да мамо школы ў кождым вайне, а да вени през пов рока стоя празны — без дзцох.

## Масарик и вира

За покойного являюшего чешского прелатика и президента и писателя чехословацкой державы, котора 22. того мѣсяца у Праги похоронили, сего мож чун, же онъ былъ человекъ безъ вири и же башъ прето буа велики, бо не ядалъ спутни правдами вири. Такъ утора безбожника, да же можу похвалити, же така велики и животной мери членомъ изъ Масарика, буа ѿ, безъ религии.

Але то не правда. Гоч Мазарик у младших ракох мал досц шлюбодне думаво о церкви и вельо койного впопад и пилися, не було далком фалшиве, булел не коц пропадлених предансех церковных, але у старших ракох, кеди востал искусн, баржей познав швет и людзох, вренелся ше к вшей рази явно и у своіх писанкох вывел свою виру у Бога и бесмертну душу. На зюлка уклясавала не його акира у велькій любви гу ближньоу. Його поагитане науковане о демократії то пясправди иль инше лем у живодзе реализована, законом державним утагдрена християнска любовь гу ближньоу.

Прето не маю право блатбожнѣа-фрама-  
спни вед ше хваля, же Масарик бул „ѣа чео-  
нок“. Иа кажде розуми еловес такя Масарик  
мал вхру у Бога и у бжемерну дѣну.

Як треба кармиц дзецко да  
будзе здраве?

У другом року живота дзеци треба кармити 4-5 раз на дзень. Варэ зачна ствар да не дзекуу два вост рине да тут исти час. Дзецик не то так павикна же не будзе скорей павикна же с гладна.

Денегу не треба дац вещей да зно дитри шитасоги, избераюгаи млева на дасно. Друге едзено кый будзе каша, жедзюва, оцна чай, юшка. Желазына кый будзе вшодзюва, так як аме то уж скорей гуторска, лям вареней кашы-лей колусты не треба давак. А зно и не сяму кромзю як то у нас звекли робит да-адна мацера. Спручюду желазыну: пасуно и грашок зом цымак дым покуе зом туды бед



дзезу прейдзе пол друга рока, а к то не вецей як 3—4 раз на тиднянь. Слизкого масла дзезу ше дава 1—2 ложички на дзень (аос хлебом, до кашы и т. д.) Вилото меса не масного мож давац кажди други треця дзень, тедк кед но даваме стручовой, жезыяны Вайна, як окрему поживу, ше не дава дзезу до двух рокох, але мож давац вдезя в айцом як затрепани галушки в айцом, кифли, дакус протрешаного жолычка у юхи. Кед дзезко ми уж голым штири черечово зуби мож му давац хлеба зос маслом, жолем, сиром. Теди уж може дзезко вец дакус и сира и вдезя, зос скром, свиком, кисля жыхо зос замешку. Кафи в млеком, чаю з млеком, сажом млека жоби юшки — не треба дац вецей як вдезя повар на дзень. Кед дзезу прейдзе пол друга рока мож му давац дакус вецей поживи.

Дзезко треба учиц, вец шично и вец крапка. На доушца му да и зос пазымак и да їх обшыва, да жылыва танец, мерковац да не чамка. Так всто треба мерковац да пред вдезяном умив рухк. Дзезу треба дац вдезя окреме, под браду му привязав подбранок (партаків) за себе не замасца вешульки.

Привозиме тоти кратки связи нашим мацэром и шалаваме ше же буду мерковац и арозумя же яки вельки обовязки им привоши их маперничество.

Дзезу потребна велька, але разумно любоз и опика. Дайме то своїм дзезом. Най наша руска мац не будзе слава нам зато же в цемна и надзбала и же найвсцей руских дзезох не дождя вдезя лебо два роки живота. (Кс.)

## Господарство.

Добре домашня вино аос меду сам себе направиш ляхко. Славни каго, связеник Княйн препоруче го и здоровим и хорим. Вон го сам правел и пил. Вон в туне и кажди го себе сам може направиш. Княйн го правел так: До цалком чистого бакреного котлу усьне ше 60-65 литри вода и то меккей артекей воді. Кед ше тота вода ун прилично зограла, усьне ше до ней 6 литри меду. Тота вода му-

ши терас вадно зос медом врец през 1 к кол годзини. Док то вре, муна ше непа, цо пазва но верху зос ложку зймац и виршувати. Кед тота вода варяуш 1 и пол годзини и ун ше вецей не дзига на верх цема, зине ше котел зос сич, а вода ше прескиже до гайняних лебо плехових тарчох да ше дакус охладяи. Гордован муна буц порхотати але чисти як слива. Кед ше варена медовина на тельо охладяла же в янак цетлейши як на слуху втрата вода, усьне ше до гордовина. Верхий дугон до забит твардо але асм на легка положити на дзезу гордова. Кед пиваца досц цента почне вино врец за 5—10 дні. Кед вино престае врец, оточи го ше до другого гордовина, але меркуй да муна сичок не претакати. У другим гордовину вино заш вре пар дні (10—14 дні). Кед ун вино престае цалком робити и не чуши зос гордовина пивного шуму, треба гордовин добре зиткан. Терас ше вино само потиш часки и за три лебо штири тинци маш фице вино и можемо го пив. Кед тако вино преточати до фляшок и добре позатыкати фляши положити на зыкати до пивку, будзе ше ище тото вино досц даго пеніц як шампанське док го будзеш потиш до логарох. Тото вино баро в добре не лем за здорових, але го любя иши и хори место воді. Пробуй, па ше я сам опашчин.

При напаваню статку треба знац, же статок длузей може витримац без вдезя як без воді. Шивні пик найвсцей бо їм треба шйеца до осам-раз вецей воді, як по сухей поживи. Воли и храни 4 до 6 раз вецей, а коні и лави вайменей 2 до 3 раз вецей. Прето статку часто воду треба давац.

Гной од курох чувайме за загралу, бо вон ма таку силу як чилека шалитра, цо кошта 4—3 акпари. Посипац треба куріки зос пиву, лебо з дробну сламу, лебо зос сухим ліском, а кед ше на тям нааберя того гною вадко ше згарні и кед треба похаснук ше.

### Цеснок як лік:

1.) Кед збешности пс укуши, кажди дзек, наще повес главу цеску, а на укушене мес-

то прикладац потлучени цеснок зос солю и оцтом и пойд до дохтора.

2.) Кед ма дахто вельку горучку, напреп треба талти зос потлученим цеском помачаним з оцтом, а еси му дац повражени пегнок на маслу, лебо зос френским чистим медом.

3.) Кед ма дзезко хлести, треба панесца цеску, та му на хлесту дац зос маслом, лебо варени у млеку.

4.) Кед боли зуб, уварке цеску у есиу, та пажиде дакус тей шикі до устох, боли муна престае.

Вредносц хлівского гною тажа: у адним метеру ест пол кили кислика, а то наша кошта 9 дні, фергаль кили фосфорней киселини, цо кошта 1.50 дзг, 60 акки каліюма, кошта 2.70 дні. Отже метер хлівского доброго гною ма правдвей вредносци у деняку 13.43 дні. Розуми ше же у тям гною, цо го слухко скражело и зичдало, а жем насунела, там нест позовку тото, цо зме ту гаведан.

## Важносц бешеди

и ой розвиване у дзезох.

Бешеда є животно чловековей душі, найдолли и найподноушійши доказ його пикашного занага, цо бешедя мож оцвей чловека и одречани степені його думаня и судзек. Понятія, котри су сами по себе анстракції, чловека виражує зос словами, одоусно зос бешеду. З того ше видзи, же вельо бешедя одного чловека совершеншія, тельо степені його душевного живота виси и обротно. Бешедя є барз важна и за розвиване роздумованя.

Поставля ше терас питаня цо ше перше хвля, чи думано чи бешедя? На того питаня нам дал одвѣт вельки немекки психолог Вунд, котри тваря, же бешедя и роздумоване аду вечно, едло друге помага. З того виходзи, же цет роздумованя през бешедя, ані бешеди без роздумованя. А чи то баш рине так точно? Не можемо пристац тварю гу Вунтови гот ту ма право, але не вонирим. Доказане є, же и животині роздумую, а бешедовац не знаю,

## Писмо з Венцу.

О Венцу — о Туристичним Доме — о кирбайо у Хопову — о пивцох при Каменіи — о дзезох и школярох — о вредним учителю.

Паня редактуре!

Нельо сом чул приловцац о Венцу у Фрушкей Гори, але шйак сом себе не мог задумати ані кажда го, ані як там шипатра. Надумал сом, да у першей патици пойдзем там на кратки отпочивок. Уж сом видзел дальши красни край, па спадало да видзим и тот горски край, котри нам бліско, бо до нього лем 50 км. далако.

Гвѣтѣй суботи вѣчаром рушел ше автобус в Нового Саду на Венц (Венци), на котрим и я путовав. Френско прешол мист на Дунаю, а вец скруцел гу востоку према Каменіи, становел ше у Чарди, президел през Парогово и швидко зме ситли на Венц. По Каменіи драга полна праху, мли брешки засадзени в кукуріцу, видко и спериялики. Вец ше почина драга сивнац, приходза лавики, бреси и Каменіи ки вивіци.

Автобус станул на Венці. Зиходзиме. Почина ше уж павіц шветло. Пред очами ше ми указує „град из верху гори стоници“, як красни замок. То будзе, думам себе, даки санаторий. Прекрасне положенє.

Незнам ше кадеи рушни и президая ше. Дознавам, же тут красни замок, то „Тури-

стични Дом“. Носач бере мойо ствари, идлем за нїм на брег гу Дому. За 10 минути же там.

Вѣчаром на тераси, котра идельно поставлена. Витрик а лѣса подушце. Воздух свизки, лятни. Радиктрак дружба... родителі, дзети, дивелата, хаша... Радио грає...

Нире вѣчар сом ше розговарял з мойм шим, блішим дружбаком. Чиковник Осиф зос Београду коло трицетрочни, чловека образивани, з високу тарговску школу; гимназист Петро зос Н. Саду; штернашочни тарговков син Дюра зос Н. Саду. Шикри вше готови до шмиху и фрянті...

В недзельо зме пошлї з Осифом и Дюром до манастиру Хопов на кирбай. Нили зме по драже, вец през лѣс, вец заш по драже. Стрѣтали зме веліх, цо ше уж вращали з кирбай. Осиф ше задзврял до дружтвох. „Там, там руски молахині... Там ише ест вельо госпох...“ Шиксая ше, фрянтавали. Пачел ше ми тит „срижски дух“. Людас ше перширял видза. Раа у живоче и лїгда вецей. А тах ше приятелиски, весело, у фрянти и шмиху стрѣтаю, як да су давни приятели... дзекеди и лѣпше...

На адних месце у лавику при драже шедзело дружбако... Младска... Кричали за нами: „Нѣт блато... нѣт блато...“

„Не чуєце, цо гуторя?“ — тварел сом Осифови, котри цошка уцїх.

„То ше ялс тиче, чи блато чи не?“ — одповед Осиф, — „ах ше то не тиче.“

Но одлуга указала ше за брешком цер-

ковна турія. Вец манастир. Пред манастирок красна пажиде. Дисоки, красни дуби. Под нїма лавочки, да столи. Млада челада шедзи... Шипра... Фрянтус... Ест паньскей челади, але ест и парастекей... Але и парасті обавчани по паньски.

Зачудовали зме ше, яки красни и вельки манастир. На дия кондѣваци. Нуки полно младска. Обходза по конкох. И мя обили конк длокола. Вец зме пошлї до церкви. Там баш стала вѣчурна. Слѣд паньскей антракети рѣхох, з красну чару браду, шумних чертох лїца служлї по цижутки... „ангелскии гласи“... „Господи помилуй“... Бузо ки то дошка кове, весподзпане, романтичне мистичне... прѣвѣне... Вивили лѣхе з церкви и упутели ше гу кирбайскии шатром, котри бул понаместяни дас пейтѣро кроцаї од манастиря на брѣнху. Пачал автор подубовац, хмари згусли и дивдж асм шнѣл. Младска ше почала гаруц гу манастиру. Таки млади, красни и адрави, весели лїца... Красна шматта... Хто може Сриму доганяц?

Под едним шатром зыгане грали... Штирме, пейцме весели млади лавоче шедзени за столом... Моцно набоуани з погарими... Шипвали... Вешетели ше... Легише... Дзанакох поано... у паньских шматох, а з варгочами! Давий за шатрами котки... Нелї уж одходза... Конї ше спинаю, бежи. Людас иш докричун, шмек ше, фрянтую...

Ише кус разпатрим на драже аутомо-







## ШИРОМ ШВЕТА



Нашу нову церкву будую у Львові, а пошвенна вона будзе ся Йовану Богослову. В неділю 19. септембра одбуло ше торжествене пошвення мурох церкви у присутности великой маси народу. Пошвення окончел сам Преосв. митрополит Шенгинск. Церква будзе збудована у цілком новим модерним стилу. Нова церква будзе велики здобутки за наш Львов.

На хованю Масарика було присутно два мільйони народу. Таке хованя не мали ані наслід крадь. Масарик то заслужел, бо-бул прави розумни вожа свойого народу, якого вели други народи не маю. На приклад да ми по революції у Русії 1917. року мали такого мудрого предика як Масарик, исика би у Києве була наша влада. Наш народ мал одну од наймоцнейших державох на шведе. Добре того свидомі Чехи и прето з таку парадю хованю свойого Масарика. Похованя є на обичний темстове обох при своей жемі.

Французка таргонина пасивна. Лем за 8 місяци того року французка таргонинска биланса пасивна за 12 мільярд франки. Французка шве жемей своей роби предава, а шведск шведск купув. Уобиче Французом терад цошка ширко идзе наспак, а шведск ей приятели охажню их и приближую ше гу другим народам, а то ше найдепше одбива на французск хитрости лебо як не то учено гваря на „таргонинск биланси“.

Еспанским емигрантом, ко посцекали з Еспанії пред гражданску войну дава французка влада подпору таку, яку дава и своїм безробітним громадам. Таких еспанских емигрантих єст у Французскій 40.000.

Вистава наших новинок на Парижскій виставі. Библиотека имени Петлюри у Парижу цестарил ше, да на шведскій виставі у Парижу, котру уж напшасли мільйони народу з цалого швета а шве нови мільйони приду, бо вистава будзе отворена през жиму, будзе вилонена и наша руско-українска преса з цалого швета. Буду там вилонени и наша Руски Новини, Наша Заградка и Рідне Слово. Буду их опатрац людзе зос шведских стран швета.

Мусоліни у Немецкій 24. септ. одутовал Мусоліни з Риму до Берліну дає му приправели барз парадне привітання. Шведки немецки новини подли привітальних статей во чед талинського диктатора.

## В ш е л і я ч и н а

КОГУТИ ше обегую у месту Гук Харбір у Ани рики даскельо раз у року. На їх обегуваня приходзи вельо цікавого швета. ПОСТАЛ СВЯЩЕННИКОМ брат болшевикского маршала Ворошилова. Прето ше Ворошилов одрекел брата. — 280 м. вивели ма Сайа Мухамед Гази а Александрій у Єгипту. На чудо лікарю вон тераз заш почал роснуц. Вон ше чувствую ашишчим здрави. — СПАЛ ЗОС МЕРТВИМ у истей труни даду ноц пизни Ашир Топильскій у валаде Калішкови при Кракове у Польскій. Вон ше казани прибукал вноци на теметови зашол до мертвель хили, дає лажал мертви жобрах. Пияніца заснал при мертвому, а кед ше рано пробудзел од страху замкел. — 830.000 урядників ма французка. Шведна друга держани тельо нама. — СЛІДІМ РОКИ на претварел гу жемі ані слова Др. Блякелзон а Чикага прето, же ше вона масцела а помаду и з фарбу чернекла шмби. Теран и суд претогу причину дал роташу. — 10.000 СЛОНОВ ма на предай афінійска войскава команда у Инді. До тераз ше з тима слонами служело войско. — 18 МИЛІОНІНІ украдли зноді зос греческого державного банку у Атеки.

## Госц зос Льова.

18. и 19. септ. нашивел Керестур редактор наших новинок „Неділя“ зос Льова п. Роман Голіян.

Привітлї кон да унозна наш живот, обставини нашей народней просвітней роботи. Вон будзе о нас писат у наших гашичких новинах, а тиж будзе тримац виклад на чеським радію у Кошичах о Русиних у Югославії. Ред. Голіян бул госи на нашей парохії, а киняк поле време пребул у дружбе нашей интелігенції, котра го широ привітала и старала ше, да му киярїна у Керестуре будзе по приємній. Ред. Голіян уобиче вельо путує по шведе и з Керестура одутован до Ітїнії.

## Б у р з а

Жито 175—182 Д.; Кукуруза бачка и срийска 90—95 Д.; Ярець бачки и срийски 110—115 Д.; Овес 102—105 Д.; Мука 00 255—265 Д.; Мука ч. 2 235—245 Д.; Мука ч. 6 185—195 Д.; Кромплї 100—105 Д.; Пасуля 160—165 Див.; Отруби 85—90 Д.



СПОРАЗУМ МАЮ тих днєх шефовс сербскій оцозинї Аца Станоевич, Люба Данилович и Йона Йованович подписал зос Др. Мачеком. По тиж тот споразум будзе лажно видрукотани и шитки страни Удружених Опозиций буду го на политичних складах народу толковац.

ДР. СТОЯДИНОВИЧ предс. нашей влади бул на хованю Масарика у Праги дає ше зшол зос главини политичарми французскій (Блум) Ческій (Др. Голжа) Румунскій и других державох котри тиж пришли указац остатїрна чед велькому чеському привітенту.

МЕДИНАРОДНА КАЛЦЕРМА на авто-мобили Београд-Суботица будзе тей шпесї готова лам од Београду до Н. Саду. На пр ше будзе правиц далей од Н. Саду през Ср-бобран до Суботици.

ПОГАРАЛИ НАШУ ЦЕРКВУ у Мрзлом поли у Жумберку писказати и дотераа шче не владени збойници. Вони одисли дна позлацени келїхи, а олтар зашлели и вон горел аж до рана док пановец не пришол служиц службу. Жандарстведо беслушних збойников.

ЗА БЕОГРАДСКИ САЛМ-ВИСТАВУ котра ше звершела 21. IX. робели београдски новини вельку рекламу. Напшасел тот „салм“ вельо нароу а найвещей зос Сербії и Войводини. Тот салм є доказ, же ше наш гандиски и таргонски шивот не преставо розвива и напредує. А так треба, бо Югославия єдна од найаогатших державох у Европи.

200 ВАЇОНІ ДОГАНУ да того року сам срез Любушки у Герцеговини. Кед ше досел будзе правили и праведно одкупивац, срез Любушка доставе за доган коло 40 мільйоні апарі.

УМАР У ЗАГРЕНУ главини редактор хорватского католического днєсника „Хрватска Стража“ Др. Марио Матулич Уж од младих рокох вельо труду положел коло шивави добрих новинах за хорватски народ. И вельо добра зробел и редактор Вон вельо принож, же Хорвати вивили маю своєю кандидиєви християнски новини. В. й. п.

## Чом не посилає

предплату?

За редакцію одповеда: Михайло Фирак.  
Видава: РНЦ-у у Р. Керестуре.

## Весели куцик.

Добри муж. Як ти сунелди, же ван чаєк кедди вечар приходзи на време ламу? — Вон себе дума, же лажнейше буц дома, як кедди вечар видумовил нову зигарку, кон доскоро приходзи.

Бицикли. Як можеш так туньо предивлї бицикли, ша ти па їх шїч не можеш заробиц. — Правда, але зато заробим на їх оправах.

Шку. Пойдеши на шканию, приходзи моя швєска. Зиплиши ди 50 Д. — А кед па приде? — Досганеши єго!

Розум. Кед я почал сам жити, не мал сом шїч лам свой розум. — Но вон єще з малям почали.

Видаєл сом чоловіка, котри кади жемі до своей жемі не бешковал. — Прето? — Бо вона не преставо гутарела, а вон єи не сисел преривац.

У дохтори. Правда, пань дохтер, яка я барз бляда. — Нансє бляди — И цо мам робити? — То лєтїмо — лам умїєц пудер з лїна.

О чим думаєш? — Ні о чим. — Ти нансє шве владик. Вон лам думаєш на себе.

Врозумели. Учени профессор трима у одней читальнї дна голзика барз учени вивац о чкойовоси алкоголу. По вивацу прилигу шкому людскі гваря: Бяра лам панс краєне даскуме, же єш лам таж краєня описали, якї уог алкогол чкойови. Але, слава Богу, ми того алкоголу не пїєме, але кед вимє та лам налєнку лебо вино.

Поправи ше. Як то, ян теразєвкї жобрала на араже, а тераз уж писєє у карчми? — Прєбыває, пань, о минуту я лам будєм жобраш.

У школи. Кед би ти хлєнєк анал голєн стоту часу того, цо я знам. — То шїжєчудо, пань учителя, кед ви 30 роки шведзєє у истей класи.

Война на будзе. — У Европи не будзе войны. — Як то знаєш? — Бо Сталін шпрєвал своїх генералов.

Чловец оскурял свойо ззання од огню па кед му агент принєсел полицу, пита ше му чловец: Кельо я нанс голєн достац, кед лебо ззання уїк на югро игора? — Найменїй три роки!

Цо ви? — Шустер. — Самостияни? — Не, ожєлєти!..

Верна жєна. Нет верняїней жєни ях моя. — Так? яна вона тебе трира охабала? — Гей, але вїє ше яраєлка казат!

Добри кромплї! па вельо и мало по найтунїей цєна у СТАРОГО ПЕКАРА. Куєє кону кукурузу з чутками СТАРИ ПЕКАР.

**ВЕЛЬКИ ВИБОР ШТРИКАНІЦОХ**  
и другой штриканей роби у шведзких фурмох и фарбох, зос найлєпших квалитєтєх волни, у кеддєй шличини и сорти, по найтунїей цєна мож достац лам у  
**ПАПУЇА ВЛАДИМИРА**  
штрикера (Народни Дом)

Оглашуйце у „Р. Новинах“!

„Руски Новини“ издаєє свакє суботе.  
Предплата на годїну 60 див.

Адреса: „Руски Новини“ Р. Керестур.  
Друкує: Друкарня Просвїти у Р. Керестуре.